KOMMISSIONENS FORORDNING (EØF) Nr. 612/83

af 15. marts 1983

om ordningen for indførsel i Frankrig af visse tekstilvarer med oprindelse i Den kinesiske Folkerepublik

KOMMISSIONEN FOR DE EUROPÆISKE FÆLLESSKABER HAR —

under henvisning til traktaten om oprettelse af Det europæiske økonomiske Fællesskab,

under henvisning til Rådets forordning (EØF) nr. 3061/79 af 20. december 1979 om den fælles ordning for indførsel af visse tekstilvarer med oprindelse i Kina [1], ændret ved forordning (EØF) nr. 2007/82 [2], særlig artikel 11, stk. 4, og 5, og

ud fra følgende betragtninger:

I artikel 11 i forordning (EØF) nr. 3061/79 fastsættes betingelserne for indførelse af kvantitative lofter;

ved Kommissionens forordning (EØF) nr. 2824/82 [3], (EØF) nr. 3271/82 [4] og (EØF) nr. 423/83 [5] blev der fastsat midlertidige kvantitative lofter for indførsel i visse dele af Fællesskabet for visse tekstilprodukter med oprindelse i Kina, indtil resultatet af konsultationerne foreligger;

under konsultationerne opnåedes et gensidigt tilfredsstillende resultat, og det er følgelig nødvendigt at ophæve de midlertidige kvantitative lofter for visse varer og fastsætte endelige lofter for 1983;

de mængder varer af den pågældende art, der er udført fra Kina mellem den 1. januar 1983 og tidspunktet for denne forordnings ikrafttræden, bør afskrives på de nævnte kvantitative lofter for 1983;

disse kvantitative lofter er ikke til hinder for indførsel af varer, der omfattes heraf, men som er afsendt fra Kina inden denne forordnings ikrafttræden;

de i denne forordning fastsatte foranstaltninger er i overensstemmelse med udtalelse fra Tekstiludvalget —

UDSTEDT FØLGENDE FORORDNING:

Artikel 1

Indførselen i Frankrig af de i bilaget anførte kategorier med oprindelse i Kina underkastes de i samme bilag anførte kvantitative lofter, jf. dog bestemmelserne i artikel 2.

Artikel 2

1. Overgang til fri omsætning af de i artikel 1 nævnte varer med oprindelse i Kina, der er afsendt fra Kina til Frankrig inden denne forordnings ikrafttrædelsestidspunkt, og som endnu ikke er overgået til fri omsætning, finder sted umiddelbart, forudsat at der forelægges et afskibningscertifikat, hvoraf det fremgår, at afsendelsen faktisk har fundet sted inden dette tidspunkt.

2. Alle varemængder, der er afsendt fra Kina fra den 1. januar 1983, og som er overgået til fri omsætning, afskrives på de kvantitative lofter. Disse kvantitative lofter er imidlertid ikke til hinder for indførsel af varer, der er omfattet af lofter, men som er afsendt fra Kina inden denne forordnings ikrafttræden.

3. Indførsel af produkter afsendt fra Kina til Frankrig efter denne forordnings ikrafttræden er undergivet systemet med dobbelt kontrol nævnt i artikel 1 i bilag V i forordning (EØF) nr. 3061/79.

Artikel 3

Forordning (EØF) nr. 2824/82, (EØF) nr. 3271/82 og (EØF) nr. 423/83 ophæves for Frankrig, hvad angår kategori 33, 80 og 91.

Artikel 4

Denne forordning træder i kraft dagen efter offentliggørelsen i *De Europæiske Fællesskabers Tidende.*

Den anvendes til den 31. december 1983.

---

[1] EFT nr. L 345 af 31. 12. 1979, s. 1.
[2] EFT nr. L 216 af 24. 7. 1982, s. 1.
[3] EFT nr. L 297 af 23. 10. 1982, s. 14.
[4] EFT nr. L 347 af 7. 12. 1982, s. 7.
[5] EFT nr. L 51 af 24. 2. 1983, s. 20.

Denne forordning er bindende i alle enkeltheder og gælder umiddelbart i hver medlemsstat.

Udfærdiget i Bruxelles, den 15. marts 1983.

På Kommissionens vegne

Wilhelm HAFERKAMP

Næstformand

BILAG

Kategori	Position i den fælles toldtarif	NIMEXE-nummer (1983)	Varebeskrivelse	Medlemslande	Enhed	Kvantitativ begrænsning fra 1. januar til 31. december 1983
33	51.04 A III a)		Vævet stof af endeløse kemofibre (herunder stof vævet af monofilamenter eller strimler henhørende under pos. 51.01 og 51.02): A. Af syntetiske fibre:	F	ton	305
	62.03 B II b) 1		Sække og poser til emballage: B. Af andre tekstilmaterialer: II. Andre varer:			
		51.04-06 62.03-51 ; 59	Stoffer af strimler og lignende af polyethylen eller polypropylen af bredde på under 3 m; sække, vævede, fremstillet af disse strimler og lignende			
80	61.02 A		Yderbeklædningsgenstande til kvinder, piger og småbørn: A. Beklædningsgenstande til spædbørn; beklædningsgenstande til piger, til og med handelsstørrelse 86:	F	ton	96
	61.04 A		Underbeklædningsgenstande til kvinder, piger og småbørn: A. Beklædningsgenstande til spædbørn; beklædningsgenstande til piger, til og med handelsstørrelse 86:			
		61.02-01 ; 03 61.04-01 ; 09	Vævede beklædningsgenstande til spædbørn, af uld, bomuld eller kemofibre			
91	62.04 A II B II		Presenninger, sejl, markiser, telte og lejrudstyr:	F	ton	225 (1)
		62.04-23 ; 73	Telte			

(1) For 1983 er der blevet fastsat en ydeligere særlig mængde på 25 tons.